

INDUSTRIE

TRANSFORMATION DU LAIT

млѣкопреработвателнитѣ заведения презъ 1934 година, по области
laiteries en 1934, par régions

L a i t				Получени млѣчни продукти — Produits laitiers obtenus						
преработено въ — transformé en				бѣло сирене — fromage blanc	бито сирене — fromage maigre	кашкавалъ — kachkaval (fromage genre gruyère)	масло отъ — beurre			извара — caillé-boite
бѣло сирене — fromage blanc	кашкавалъ — kachkaval (fromage genre gruyère)	масло — beurre	млѣко — de lait				вторични продукти — de produits secondaires	извара — caillé-boite		
l i t e r e s				к и л о г р а м и — k i l o g r a m m e s.						
Région de Bourgas										
2,053,578	3,168,868	—	5,222,446	579,184	—	483,036	53	49,818	2,347	
551,875	657,355	55,921	1,265,151	165,312	—	100,091	2,351	13,081	746	
2,605,453	3,826,223	55,921	6,487,597	744,496	—	583,127	2,404	62,899	3,093	
Région de Vratza										
875,104	888,048	192,646	1,955,798	124,792	11,285	132,561	21,202	9,368	29,882	
243,957	38,358	97,379	379,694	63,076	7,815	—	12,103	800	9,476	
1,119,061	926,406	290,025	2,335,492	187,868	19,100	132,561	33,305	10,168	39,358	
Région de Plovdiv										
2,497,705	613,495	181,450	3,292,650	1,038,196	—	94,725	3,927	9,870	17,732	
798,912	322,220	130,800	1,251,932	175,001	662	61,470	6,540	14,949	22,100	
3,296,617	935,715	312,250	4,544,582	1,213,197	662	156,195	10,467	24,819	39,832	
Région de Pléven										
1,025,351	468,193	—	1,493,544	265,767	—	60,878	722	2,091	2,880	
1,433,865	200,359	514,998	2,149,222	315,153	24,409	31,113	29,699	2,709	6,783	
2,459,216	668,552	514,998	3,642,766	580,920	24,409	91,991	30,421	4,800	9,663	
Région de Sofia										
6,019,122	3,170,741	254,637	9,444,500	1,324,708	775	552,829	12,591	53,223	134,095	
1,877,748	975,851	309,978	3,163,577	501,562	1,340	183,877	19,416	15,217	75,604	
7,896,870	4,146,592	564,615	12,608,077	1,826,270	2,115	736,706	32,007	68,440	209,699	
Région de Stara-Zagora										
2,664,334	1,725,837	136,664	4,526,895	850,636	2,384	290,097	21,018	12,566	10,305	
867,713	559,953	—	1,427,666	247,798	6,170	91,470	—	10,767	8,464	
3,532,047	2,285,850	136,664	5,954,561	1,098,434	8,554	381,567	21,018	23,333	18,769	
Région de Choumen										
4,359,390	2,306,874	195,085	6,861,349	1,059,768	—	381,294	25,063	17,595	68,849	
1,181,247	127,851	46,962	1,356,060	305,871	—	23,364	—	1,240	13,898	
5,540,637	2,434,725	242,047	8,217,409	1,365,639	—	404,658	25,063	18,835	82,747	
En général-pour le Royaume										
19,494,584	12,342,116	960,482	32,797,182	5,243,051	14,444	1,995,420	84,576	154,531	266,090	
6,955,317	2,881,947	1,156,038	10,993,302	1,773,773	40,396	491,385	70,109	58,763	137,071	
26,449,901	15,224,063	2,116,520	43,790,484	7,016,824	54,840	2,486,805	154,685	213,294	403,161	

Remarque: 1. Les renseignements ayant servi à dresser le présent tableau ont été recueillis par la section d'élevage de la Direction de l'agriculture conformément à la circulaire № 15,007 du 31. VII. 1934 et au questionnaire publié dans le Bulletin du Ministère de l'économie nationale, numéro 27 du 2. VII. 1934.

2. Les laiteries sont des ateliers destinés à transformer le lait en beurre, en fromage blanc, en kachkaval et en d'autres sortes de fromage (Journal officiel, numéro 72 du 31. III. 1935).

3. Les animaux à lait sont pris comme un nombre moyen pendant l'année; cependant la circulaire susmentionnée ne renferme pas d'indications à ce sujet.

4. Dans la région de Sofia, outre les produits de lait indiqués dans le tableau, ont été fabriqués encore: 4,951 kgr. de kaséine, 10,850 kgr. de lait condensé, 3,315 kgr. de fromage schweizer, -201 kgr. de Brotkésé, 1,698 kgr. de Nibor, 15,139 kgr. de beurre 960 kgr. de fromage Rokford, 719 kgr. de fromage Trapis; dans la région de Pléven: 2,719 kgr. de fromage Oréta.